

РЕЦЕНЗІЯ

на освітньо-професійну програму

«Англійська мова: переклад у бізнес-комунікаціях»,

рівень вищої освіти – перший (бакалаврський),

розроблену проектною групою

Київського національного університету технологій та дизайну

Освітньо-професійна програма «Англійська мова: переклад у бізнес-комунікаціях» першого (бакалаврського) рівня, що реалізується Київським національним університетом технологій та дизайну зі спеціальності 035 «Філологія», являє собою систему узагальнених професійних компетентностей, розроблену і затверджену закладом вищої освіти відповідно до вимог Закону України «Про вищу освіту» та виходячи із проблематики та потреб сучасної філологічної й перекладацької діяльності. Профіль цієї освітньо-професійної програми підготовки бакалаврів розроблено робочою групою кафедри іноземних мов Навчально-наукового інституту права та сучасних технологій навчання Київського національного університету технологій та дизайну.

Представлена освітньо-професійна програма має на меті забезпечення профільної філологічної підготовки, створення бази для науково-дослідної, практичної діяльності студентів, формування у них навичок усного та письмового перекладу у сфері бізнес-комунікацій висловлювань різного характеру та ситуативності.

Навчальні дисципліни, які включено до освітньо-професійної програми, спрямовані на поглиблення компетентності, знання спеціальних розділів фундаментальних та професійно-орієнтованих дисциплін. У цілому, освітньо-професійна програма достатньою мірою визначає загальну характеристику спеціальності 035 Філологія. Формулювання об'єктів вивчення, цілей навчання, теоретичного змісту предметної сфери, а також методики та технологій, які повинен опанувати здобувач вищої освіти відповідного рівня, здійснено предметно та ґрунтовно, вимоги до рівня знань, умінь, комунікацій та

відповідальності випускників вищого навчального закладу першого (бакалаврського) рівня вищої освіти відповідають вимогам спеціальності 035 Філологія.

Подана освітньо-професійна програма передбачає професійну підготовку бакалаврів на якісно новому рівні, здатних самостійно опрацьовувати велику кількість теоретичного та практичного матеріалу, нестандартно мислити та діяти, ухвалювати виважені рішення у складних умовах. Пріоритетом освітньо-професійної програми є формування й розвиток професійних компетентностей та вивчення теоретичних і методичних положень, організаційних та практичних інструментів у сфері спеціальної освіти в галузі гуманітарних наук і філології як її спеціальності задля набуття необхідних сучасних перекладацьких компетентностей.

Як висновок, представлена освітньо-професійна програма «Англійська мова: переклад у бізнес-комунікаціях» підготовки фахівців першого (бакалаврського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія (галузь знань 03 Гуманітарні науки) є завершеним та фахово обґрунтованим нормативним документом, відповідає Закону України «Про вищу освіту» та Стандарту вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія для першого (бакалаврського) рівня вищої освіти, затвердженого Наказом МОН України від 20 червня 2019 року № 869, і може бути рекомендована до впровадження в систему вищої освіти для підготовки бакалаврів за вказаною спеціальністю.

Рецензент:

Якуба Валентина Володимирівна,
кандидат філологічних наук, доцент,
завідувач кафедри англійської філології та перекладу
Київського університету імені Бориса Грінченка



Лілія Якуба В.В.
Вороньї
Саврасова-Види Р.О.